

# 10 Cent mehr sind nicht genug!



NORDSEE 



## Angebot ist eine Frechheit!

In der TG 1, TG 2 und TG 3 sollst du nächstes Jahr kaum mehr als den Mindestlohn bekommen.

Dieses Jahr soll es gar keine Erhöhungen geben.

### **Deine NGG-Tarifkommission hat einen Kompromiss vorgeschlagen.**

Deine Chefs haben das abgelehnt. Deshalb haben wir die Verhandlung abgebrochen.

#### **Wir fordern weiterhin:**

- » 15 Euro pro Stunde mindestens
- » Anhebung aller anderen Lohngruppen um 500 Euro
- » 500 Euro Sonderzahlung für alle Gewerkschaftsmitglieder
- » Durchlässigkeit der Tarifgruppen und Aufstieg nach Zeit
- » Erhöhung der Ausbildungsvergütung auf 1.150 Euro im 1., 1.250 Euro im 2. und 1.350 Euro im 3. Ausbildungsjahr

### **Deine Chefs wollen einen heißen Advent? Sie bekommen einen heißen Advent - jetzt streikt's!**

[www.ngg.net/ffwu](http://www.ngg.net/ffwu)  
[facebook.com/ffwunited/](https://facebook.com/ffwunited/)  
[instagram.com/gewerkschaftngg](https://instagram.com/gewerkschaftngg)

**Nichts verpassen  
und Whats'App Kanal  
abonnieren!**



**NGG** Gewerkschaft Nahrung-Genuss-Gaststätten  
Hauptverwaltung  
Haubachstraße 76  
22765 Hamburg

V.i.S.d.P.: Mark Baumeister  
Telefon 040 380 13 138  
Fax 040 38 36 98

DEUTSCH  
[gastgewerbe@ngg.net](mailto:gastgewerbe@ngg.net)  
Berlin, 02.12.2024

# Du und die NGG. Deine Arbeit. Unsere Stärke.

Beitrittserklärung: Ja, ich werde ab \_\_\_\_\_ Mitglied der Gewerkschaft NGG.



Persönliche Daten		Berufliche Daten		Lastschriftmandat / Datenschutz	
weiblich <input type="checkbox"/> männlich <input type="checkbox"/> divers <input type="checkbox"/>		Name des Betriebes / Konzern		Ich ermächtige die NGG, Beiträge von meinem Konto mittels Lastschrift einzuziehen. Zugleich weise ich mein Kreditinstitut an, die von der NGG auf mein Konto eingezogenen Lastschriften einzulösen. Hinweis: Ich kann innerhalb von 8 Wochen (ab Belastungsdatum) die Erstattung des belasteten Betrages verlangen. Es gelten dabei die mit meinem Kreditinstitut vereinbarten Bedingungen. Meine Verpflichtung zur Beitragszahlung bleibt hiervon unberührt.	
Vorname		Standort des Betriebes / Filiale		Beitragszahlung: <input type="checkbox"/> Monatlich <input type="checkbox"/> Vierteljährlich	
Nachname		Straße und Hausnummer des Betriebes / Filiale		IBAN DE   BLZ   Kontonummer	
Telefon	Mobiltelefon	PLZ	Ort	Kreditinstitut (Name)   BIC	
E-Mail privat		<input type="checkbox"/> In Ausbildung von _____ bis _____		Der Monatsbeitrag beträgt 1% des jeweiligen Bruttotarifeinkommens. Ich bin damit einverstanden, dass diese Daten elektronisch gespeichert und verarbeitet werden. Eine Kündigung muss für eine Wirksamkeit spätestens 6 Wochen vor Quartalsschluss bei dem zuständigen NGG-Regionalbüro schriftlich erfolgen. Bis zum Ende der Mitgliedschaft besteht Beitragspflicht.	
E-Mail dienstlich		Beschäftigt als		<b>Gläubiger-Identifikationsnummer:</b> DE21NGG0000089801. Die NGG wird mir meine Mandatsreferenz mitteilen. Mir ist bekannt, dass ich die Abbuchungstermine für einzelne Lastschriften im Internet ( <a href="http://www.ngg.net/sepa">www.ngg.net/sepa</a> ) einsehen kann. Ich entbinde die NGG ausdrücklich von weiteren Mitteilungspflichten für einzelne Lastschrifteinzüge.	
Straße und Hausnummer		<input type="checkbox"/> Teilzeitbeschäftigt mit _____ Wochenstunden		<b>Datenschutzhinweis:</b> NGG verarbeitet die Angaben ausschließlich zu Zwecken der Mitgliederverwaltung, -betreuung, -information, Beitragsberechnung und -einzug sowie zur Erfüllung satzungsgemäßer Aufgaben. Sie sind hierfür zwingend erforderlich. Rechtsgrundlage ist Art. 6 Abs. 1 S.1 b, 9 Abs. 2 d DSGVO. Zu diesen Zwecken werden sie für die Dauer der Mitgliedschaft verarbeitet, ggf. auch darüber hinaus, soweit entspr. gesetzliche Aufbewahrungsfristen bestehen, und ausschließlich zur Erfüllung gewerkschaftlicher Aufgaben an diesbzgl. besonders Beauftragte weitergegeben und genutzt. Du hast das Recht, im Umfang nach Art. 15 ff. DSGVO jederzeit Auskunft über deine verarbeiteten Daten sowie deren Berichtigung oder Löschung zu verlangen. Du hast überdies ein Beschwerderecht bei einer Datenschutzaufsichtsbehörde. Ausführliche Hinweise zum Datenschutz: <a href="http://www.ngg.net/datenschutzerklaerung">www.ngg.net/datenschutzerklaerung</a> . Fragen und Beschwerden bitte an <a href="mailto:HV.Datenschutz@ngg.net">HV.Datenschutz@ngg.net</a> .	
PLZ	Ort	Monatliches Bruttoeinkommen	Tarifgruppe	Ort, Datum   Unterschrift	
Geburtsdatum	Nationalität	Geworben von		Hiermit trete ich der Gewerkschaft NGG bei und erkenne ihre Satzung an.	
Übertritt von der Gewerkschaft	Dort Mitglied seit			Ort, Datum   Unterschrift	

# Du und die NGG. Deine Arbeit. Unsere Stärke.

Beitrittserklärung: Ja, ich werde ab \_\_\_\_\_ Mitglied der Gewerkschaft NGG.



Persönliche Daten		Berufliche Daten		Lastschriftmandat / Datenschutz	
weiblich <input type="checkbox"/> männlich <input type="checkbox"/> divers <input type="checkbox"/>		Name des Betriebes / Konzern		Ich ermächtige die NGG, Beiträge von meinem Konto mittels Lastschrift einzuziehen. Zugleich weise ich mein Kreditinstitut an, die von der NGG auf mein Konto eingezogenen Lastschriften einzulösen. Hinweis: Ich kann innerhalb von 8 Wochen (ab Belastungsdatum) die Erstattung des belasteten Betrages verlangen. Es gelten dabei die mit meinem Kreditinstitut vereinbarten Bedingungen. Meine Verpflichtung zur Beitragszahlung bleibt hiervon unberührt.	
Vorname		Standort des Betriebes / Filiale		Beitragszahlung: <input type="checkbox"/> Monatlich <input type="checkbox"/> Vierteljährlich	
Nachname		Straße und Hausnummer des Betriebes / Filiale		IBAN DE   BLZ   Kontonummer	
Telefon	Mobiltelefon	PLZ	Ort	Kreditinstitut (Name)   BIC	
E-Mail privat		<input type="checkbox"/> In Ausbildung von _____ bis _____		Der Monatsbeitrag beträgt 1% des jeweiligen Bruttotarifeinkommens. Ich bin damit einverstanden, dass diese Daten elektronisch gespeichert und verarbeitet werden. Eine Kündigung muss für eine Wirksamkeit spätestens 6 Wochen vor Quartalsschluss bei dem zuständigen NGG-Regionalbüro schriftlich erfolgen. Bis zum Ende der Mitgliedschaft besteht Beitragspflicht.	
E-Mail dienstlich		Beschäftigt als		<b>Gläubiger-Identifikationsnummer:</b> DE21NGG0000089801. Die NGG wird mir meine Mandatsreferenz mitteilen. Mir ist bekannt, dass ich die Abbuchungstermine für einzelne Lastschriften im Internet ( <a href="http://www.ngg.net/sepa">www.ngg.net/sepa</a> ) einsehen kann. Ich entbinde die NGG ausdrücklich von weiteren Mitteilungspflichten für einzelne Lastschrifteinzüge.	
Straße und Hausnummer		<input type="checkbox"/> Teilzeitbeschäftigt mit _____ Wochenstunden		<b>Datenschutzhinweis:</b> NGG verarbeitet die Angaben ausschließlich zu Zwecken der Mitgliederverwaltung, -betreuung, -information, Beitragsberechnung und -einzug sowie zur Erfüllung satzungsgemäßer Aufgaben. Sie sind hierfür zwingend erforderlich. Rechtsgrundlage ist Art. 6 Abs. 1 S.1 b, 9 Abs. 2 d DSGVO. Zu diesen Zwecken werden sie für die Dauer der Mitgliedschaft verarbeitet, ggf. auch darüber hinaus, soweit entspr. gesetzliche Aufbewahrungsfristen bestehen, und ausschließlich zur Erfüllung gewerkschaftlicher Aufgaben an diesbzgl. besonders Beauftragte weitergegeben und genutzt. Du hast das Recht, im Umfang nach Art. 15 ff. DSGVO jederzeit Auskunft über deine verarbeiteten Daten sowie deren Berichtigung oder Löschung zu verlangen. Du hast überdies ein Beschwerderecht bei einer Datenschutzaufsichtsbehörde. Ausführliche Hinweise zum Datenschutz: <a href="http://www.ngg.net/datenschutzerklaerung">www.ngg.net/datenschutzerklaerung</a> . Fragen und Beschwerden bitte an <a href="mailto:HV.Datenschutz@ngg.net">HV.Datenschutz@ngg.net</a> .	
PLZ	Ort	Monatliches Bruttoeinkommen	Tarifgruppe	Ort, Datum   Unterschrift	
Geburtsdatum	Nationalität	Geworben von		Hiermit trete ich der Gewerkschaft NGG bei und erkenne ihre Satzung an.	
Übertritt von der Gewerkschaft	Dort Mitglied seit			Ort, Datum   Unterschrift	

# 10 cents more is not enough!



NORDSEE



## Employer offer is a shame!

In TG 1, TG 2 and TG 3 you will hardly get more than the minimum wage next year.

There are to be no increases at all this year.

**Your NGG bargaining committee has proposed a compromise.**

Your bosses rejected it. That's why we broke off the negotiations.

### We demand:

- » 15 Euro per hour at least
- » 500 Euro more for all
- » 500 Euro bonus for union members
- » Promotion prospects in other pay scale groups
- » increase of training allowance to 1.150 Euro in 1st,
- » 1.250 Euro in 2nd und 1.350 Euro in the third year

**Christmas Time is Strike Time—Join the Fast Food Workers  
United Team now!**

[www.ngg.net/ffwu](http://www.ngg.net/ffwu)  
[facebook.com/ffwunited/](https://facebook.com/ffwunited/)  
[instagram.com/gewerkschaftngg](https://instagram.com/gewerkschaftngg)

**NGG** Gewerkschaft Nahrung-Genuss-Gaststätten  
Hauptverwaltung  
Haubachstraße 76  
22765 Hamburg

V.i.S.d.P.: Mark Baumeister  
Telefon 040 380 13 138  
Fax 040 38 36 98

ENGLISCH  
[gastgewerbe@ngg.net](mailto:gastgewerbe@ngg.net)  
Hamburg, 02.12.2024

Follow  
us on  
Whats' App



## You and the NGG.



Yes, I will become a member of the NGG union starting \_\_\_\_\_

Personal Information	Professional Information	Direct debit mandate
First Name	Company Name	<p>I authorize the NGG to collect contributions from my account via direct debit. At the same time, I instruct my credit institution to pay the direct debits credited to my account by the NGG.</p> <p>Note: I can demand reimbursement of the debited amount within 8 weeks (from date of transaction). The conditions agreed upon with my bank are hereby applicable. My obligation to pay my contributions remains unaffected by this.</p> <p>Monthly <input type="checkbox"/> Quarterly <input type="checkbox"/></p> <p>IBAN DE BIN Account Number</p> <p>Credit Institute (Name) BIC</p> <p>The monthly contribution is 1% of the respective gross tariff income. I agree to having this data electronically stored and processed. Termination must be made in writing to the responsible NGG Regional Office no later than 6 weeks before the end of the quarter. The obligation to contribute exists until the end of the membership.</p> <p><b>Creditor identification number:</b> DE21NGG0000089801. The NGG will give me my unique mandate reference. I am aware that I can view the dates of debit for individual direct debits on the internet (<a href="http://www.ngg.net/sepa">www.ngg.net/sepa</a>). I expressly release the NGG from further obligations to notify of individual direct debits.</p> <p><b>Data Protection Notice:</b> My personal data are collected, processed and utilised by the NGG in compliance with the statutory data protection regulations of the EU General Data Protection Regulation (EU-GDPR) and the German Federal Data Protection Law (BDSG) for the establishment and administration of my membership. Within the context of these purposes, my data will be passed on to related authorized persons and used exclusively for the purpose of fulfilling the union's tasks. Dissemination to third parties is only possible with my separate consent. European and German data protection laws apply in their current version. Further information about privacy and a version of the privacy policy for printing can be found at <a href="http://www.ngg.net/datenschutz">www.ngg.net/datenschutz</a>.</p>
Surname	Street and House Nr.	
<input type="checkbox"/> Female <input type="checkbox"/> Male	Zip Code City	
Telephone	<input type="checkbox"/> In vocational training from _____ until _____	
Email	Employed as	
Street and House Nr.	<input type="checkbox"/> Employed part time for _____ hours/week	
Zip Code City	Monthly income (gross) Wage Group	
Date of Birth Nationality		
Recruited by		
Date Signature		

Date	Signature
------	-----------

## You and the NGG.



Yes, I will become a member of the NGG union starting \_\_\_\_\_

Personal Information	Professional Information	Direct debit mandate
First Name	Company Name	<p>I authorize the NGG to collect contributions from my account via direct debit. At the same time, I instruct my credit institution to pay the direct debits credited to my account by the NGG.</p> <p>Note: I can demand reimbursement of the debited amount within 8 weeks (from date of transaction). The conditions agreed upon with my bank are hereby applicable. My obligation to pay my contributions remains unaffected by this.</p> <p>Monthly <input type="checkbox"/> Quarterly <input type="checkbox"/></p> <p>IBAN DE BIN Account Number</p> <p>Credit Institute (Name) BIC</p> <p>The monthly contribution is 1% of the respective gross tariff income. I agree to having this data electronically stored and processed. Termination must be made in writing to the responsible NGG Regional Office no later than 6 weeks before the end of the quarter. The obligation to contribute exists until the end of the membership.</p> <p><b>Creditor identification number:</b> DE21NGG0000089801. The NGG will give me my unique mandate reference. I am aware that I can view the dates of debit for individual direct debits on the internet (<a href="http://www.ngg.net/sepa">www.ngg.net/sepa</a>). I expressly release the NGG from further obligations to notify of individual direct debits.</p> <p><b>Data Protection Notice:</b> My personal data are collected, processed and utilised by the NGG in compliance with the statutory data protection regulations of the EU General Data Protection Regulation (EU-GDPR) and the German Federal Data Protection Law (BDSG) for the establishment and administration of my membership. Within the context of these purposes, my data will be passed on to related authorized persons and used exclusively for the purpose of fulfilling the union's tasks. Dissemination to third parties is only possible with my separate consent. European and German data protection laws apply in their current version. Further information about privacy and a version of the privacy policy for printing can be found at <a href="http://www.ngg.net/datenschutz">www.ngg.net/datenschutz</a>.</p>
Surname	Street and House Nr.	
<input type="checkbox"/> Female <input type="checkbox"/> Male	Zip Code City	
Telephone	<input type="checkbox"/> In vocational training from _____ until _____	
Email	Employed as	
Street and House Nr.	<input type="checkbox"/> Employed part time for _____ hours/week	
Zip Code City	Monthly income (gross) Wage Group	
Date of Birth Nationality		
Recruited by		
Date Signature		

Date	Signature
------	-----------

# 10 cent daha fazla yeterli değil!



NORDSEE



## Teklif bir yüzsüzlük!

TG 1, TG 2 ve TG 3'te, gelecek yıl asgari ücretten fazlasını alamayacaksınız. Bu yıl hiç artış olmayacak.

Bu saygısızlık!  
Sıkı çalışmanızı takdir etmiyorlar!

**NGG pazarlık komisyonunuz bir uzlaşma önerdi.**  
Patronlarınız reddetti. Bu yüzden görüşmeyi iptal ettik.

### Talep etmeye devam ediyoruz:

- » Saati en az 15 euro
- » Diğer tüm ücret gruplarında 500 Euro artış
- » Tüm sendika üyelerine 500 euro özel ödeme
- » Tarife gruplarının geçirgenliği ve zaman içindeki gelişimi  
1. sınıfta eğitim ödeneğinin 1.150 Euroya çıkarılması,  
Eğitimin 2. yılında 1.250 Euro ve 3. yılında 1.350 Euro

**Noel Zamanı Grev Zamanıdır-Fast Food Workers United Ekibine  
Şimdi Katılın!**

www.ngg.net/ffwu  
facebook.com/ffwunited/  
instagram.com/gewerkschaftngg

**NGG** Gewerkschaft Nahrung-Genuss-Gaststätten  
Hauptverwaltung  
Haubachstraße 76  
22765 Hamburg

V.i.S.d.P.: Mark Baumeister  
Telefon 040 380 13 138  
Fax 040 38 36 98

**Hiçbir şeyi kaçırma  
ve Whats'App kanalı  
Abone olun!**



TÜRKİSCH  
gastgewerbe@ngg.net  
Hamburg, 02.12.2024

# Sen ve NGG. Senin için. Bizim gücümüz.



Üyelik beyanı: Evet, ben \_\_\_\_\_ tarihinden itibaren NGG Sendikası'na üye

Şahsi bilgiler		Mesleki bilgiler		Otomatik tahsilat izni	
Ad <input type="checkbox"/> Kadın <input type="checkbox"/> Erkek		Şirket/Holding adı		Ben NGG'ye aidatları hesabımdan otomatik tahsilat yolu ile tahsil etme yetkisi veriyorum. Aynı zamanda bankama NGG tarafından yapılan borç kayıtlarını karşılıksız bırakmaması emrini veriyorum. Not: 8 hafta içerisinde (hesabımdan geldiği gün itibarıyla) tahsil edilmiş meblağların iadesini talep edebilirim. Bunun için kredi enstitüsü ile yapmış olduğum anlaşma geçerlidir. Bu durumda üyelik aidatını ödeme yükümlülüğüm bundan etkilenmemektedir.	
Soyad		Şirketin/Şubenin bulunduğu yer		Aidatın ödenmesi: <input type="checkbox"/> Aylık <input type="checkbox"/> Üç aylık	
Telefon Cep telefonu		Şirketin/Şubenin adresi ve kapı numarası		IBAN	
Özel e-posta		Posta kodu Şehir		DE   Şube No.   Hesap numarası	
İşyeri e-posta		<input type="checkbox"/> tarihinden _____ tarihine kadar meslek eğitimi görmekte _____		Kredi enstitüsü (Adı) BIC	
Adres ve kapı no.		olarak çalışmakta		Aidat, tarifeye göre gelirin %1'idir. Bu bilgilerin, elektronik olarak kaydedilmesini ve işlenmesini kabul ediyorum. Çıkışın geçerli olabilmesi için üç aylık dönemlerin bitiminden en az 6 hafta öncesinde yetkili NGG-Bölge Bürosu'na yazılı olarak bildirilmesi gerekmektedir. Üyelik sona erene kadar aidatın ödenmesi gerekmektedir.	
Posta kodu Şehir		<input type="checkbox"/> Haftalık _____ saat ile part time/yan süreli çalışmakta		Alacaklının kimlik numarası: DE21NGG00000089801. NGG bana tahsilat referans numarası bildirecek. Her bir tahsilat tarihini internette görebileceğimi biliyorum (www.ngg.net/sepa). NGG'yi açıkça her bir tahsilat için başka bildirim yükümlülüğünden muaf tutuyorum.	
Doğum tarihi		Vatandaşlık		Aidat, tarifeye göre gelirin %1'idir. Bu bilgilerin, elektronik olarak kaydedilmesini ve işlenmesini kabul ediyorum. Çıkışın geçerli olabilmesi için üç aylık dönemlerin bitiminden en az 6 hafta öncesinde yetkili NGG-Bölge Bürosu'na yazılı olarak bildirilmesi gerekmektedir. Üyelik sona erene kadar aidatın ödenmesi gerekmektedir.	
Sendikadan geçiş		Orada tarihinden bu yana üye		tarafından üye olarak kazandırıldı	
İşbu belge ile NGG Sendikası'na dahil oluyor ve tüzüğünü kabul ediyorum.				Veri koruma notu: Şahsıma ait bilgiler, NGG tarafından veri AB-Veri Koruma Temel Talimatnamesi'nin (EU-DSGVO) ve Alman Veri Koruma Hakkı'nın (BDSG) veri koruma hükümleri dikkate alınarak üyelüğümün gerçekleştirilmesi ve idare edilmesi için alınıyor, işleniyor ve kullanılıyor. Bu amaç belirleme kapsamında verilerim sadece sendika görevlerinin yerine getirilmesi için sendika tarafından özel olarak görevlendirilmiş görevlere devam verilebilir ve kullanılabilir. Bilgilerim ancak benim özel muvafakatım ile üçüncü şahıslara verilebilir. Avrupa ve Alman veri saklama hakları, geçerli hükümleri ile geçerlidir. Veri koruma ve veri koruma hakkında yazdırılabilir uyarılar, www.ngg.net/datenschutz sayfasından indirilebilir.	
Şehir, tarih		İmza		Şehir, tarih İmza	

# Sen ve NGG. Senin için. Bizim gücümüz.



Üyelik beyanı: Evet, ben \_\_\_\_\_ tarihinden itibaren NGG Sendikası'na üye

Şahsi bilgiler		Mesleki bilgiler		Otomatik tahsilat izni	
Ad <input type="checkbox"/> Kadın <input type="checkbox"/> Erkek		Şirket/Holding adı		Ben NGG'ye aidatları hesabımdan otomatik tahsilat yolu ile tahsil etme yetkisi veriyorum. Aynı zamanda bankama NGG tarafından yapılan borç kayıtlarını karşılıksız bırakmaması emrini veriyorum. Not: 8 hafta içerisinde (hesabımdan geldiği gün itibarıyla) tahsil edilmiş meblağların iadesini talep edebilirim. Bunun için kredi enstitüsü ile yapmış olduğum anlaşma geçerlidir. Bu durumda üyelik aidatını ödeme yükümlülüğüm bundan etkilenmemektedir.	
Soyad		Şirketin/Şubenin bulunduğu yer		Aidatın ödenmesi: <input type="checkbox"/> Aylık <input type="checkbox"/> Üç aylık	
Telefon Cep telefonu		Şirketin/Şubenin adresi ve kapı numarası		IBAN	
Özel e-posta		Posta kodu Şehir		DE   Şube No.   Hesap numarası	
İşyeri e-posta		<input type="checkbox"/> tarihinden _____ tarihine kadar meslek eğitimi görmekte _____		Kredi enstitüsü (Adı) BIC	
Adres ve kapı no.		olarak çalışmakta		Aidat, tarifeye göre gelirin %1'idir. Bu bilgilerin, elektronik olarak kaydedilmesini ve işlenmesini kabul ediyorum. Çıkışın geçerli olabilmesi için üç aylık dönemlerin bitiminden en az 6 hafta öncesinde yetkili NGG-Bölge Bürosu'na yazılı olarak bildirilmesi gerekmektedir. Üyelik sona erene kadar aidatın ödenmesi gerekmektedir.	
Posta kodu Şehir		<input type="checkbox"/> Haftalık _____ saat ile part time/yan süreli çalışmakta		Alacaklının kimlik numarası: DE21NGG00000089801. NGG bana tahsilat referans numarası bildirecek. Her bir tahsilat tarihini internette görebileceğimi biliyorum (www.ngg.net/sepa). NGG'yi açıkça her bir tahsilat için başka bildirim yükümlülüğünden muaf tutuyorum.	
Doğum tarihi		Vatandaşlık		Aidat, tarifeye göre gelirin %1'idir. Bu bilgilerin, elektronik olarak kaydedilmesini ve işlenmesini kabul ediyorum. Çıkışın geçerli olabilmesi için üç aylık dönemlerin bitiminden en az 6 hafta öncesinde yetkili NGG-Bölge Bürosu'na yazılı olarak bildirilmesi gerekmektedir. Üyelik sona erene kadar aidatın ödenmesi gerekmektedir.	
Sendikadan geçiş		Orada tarihinden bu yana üye		tarafından üye olarak kazandırıldı	
İşbu belge ile NGG Sendikası'na dahil oluyor ve tüzüğünü kabul ediyorum.				Veri koruma notu: Şahsıma ait bilgiler, NGG tarafından veri AB-Veri Koruma Temel Talimatnamesi'nin (EU-DSGVO) ve Alman Veri Koruma Hakkı'nın (BDSG) veri koruma hükümleri dikkate alınarak üyelüğümün gerçekleştirilmesi ve idare edilmesi için alınıyor, işleniyor ve kullanılıyor. Bu amaç belirleme kapsamında verilerim sadece sendika görevlerinin yerine getirilmesi için sendika tarafından özel olarak görevlendirilmiş görevlere devam verilebilir ve kullanılabilir. Bilgilerim ancak benim özel muvafakatım ile üçüncü şahıslara verilebilir. Avrupa ve Alman veri saklama hakları, geçerli hükümleri ile geçerlidir. Veri koruma ve veri koruma hakkında yazdırılabilir uyarılar, www.ngg.net/datenschutz sayfasından indirilebilir.	
Şehir, tarih		İmza		Şehir, tarih İmza	

# 10 سنتات إضافية لا تكفي!



NORDSEE



## عرض وقح من أصحاب العمل!

، في العام المقبل بالكاد ستحصل على أكثر من الحد الأدنى للأجور في مجموعات الرواتب 1، 2 و 3. هذا العام لن تكون هناك أي زيادات على الإطلاق.

اقترحت لجنة المفاوضات النقابية الخاصة بك حلاً توافقياً. ورفضها رؤساؤكم. ولهذا السبب ألغينا المفاوضات.

- 15 يورو أجر بالساعة، هذا فقط بالحد الأدنى
- رفع أجور جميع مجموعات الرواتب بمقدار 500 يورو
- 500 يورو مكافأة خاصة لجميع أعضاء النقابة
- قابلية الارتفاع في سلم الرواتب بعد مدة محددة
- رفع رواتب المتدربين إلى 1150 يورو في السنة الأولى ، 1250 يورو في الثانية و 1350 يورو في الثالثة

## هل يرغب رؤساؤك في الحصول على أعياد ميلاد ساخن؟ سيحصلون على ذلك! الآن حان وقت الإضراب!

[www.ngg.net/ffwu](http://www.ngg.net/ffwu)  
[facebook.com/ffwunited/](https://facebook.com/ffwunited/)  
[instagram.com/gewerkschaftngg](https://instagram.com/gewerkschaftngg)

تابعونا على  
واتس اب



**NGG** Gewerkschaft Nahrung-Genuss-Gaststätten  
Hauptverwaltung  
Haubachstraße 76  
22765 Hamburg

V.i.S.d.P.: Mark Baumeister  
Telefon 040 380 13 138  
Fax 040 38 36 98

ARABISCH  
gastgewerbe@ngg.net  
Berlin, 02.12.2024

## أنت و ال ن ج ج. عملك. نقطة قوتنا.

طلب عضوية: نعم، ابتداءً من: \_\_\_\_\_ أود أن أكون عضواً في النقابة المهنية ن ج ج.

بيانات شخصية		بيانات وظيفية	
<input type="checkbox"/> أنثى		اسم المنشأة الاقتصادية / الشركة	
<input type="checkbox"/> ذكر	الاسم الأول	مقر المنشأة الاقتصادية / الفرع	
	اسم العائلة	شارع و رقم البناء الخاص بالمنشأة الاقتصادية / الفرع	
	هاتف محمول	المنطقة	
	هاتف	الرمز البريدي	
	بريد الكتروني (إيميل) خاص		
	بريد الكتروني (إيميل) خاص بالعمل		
	الشارع و رقم المنزل	عامل (موظف) كـ	
	الرمز البريدي	<input type="checkbox"/> مُوظف بدوام جزئي مع	
	المنطقة	ساعات عمل أسبوعية	
	تاريخ الميلاد	فئة لائحة الأجور	
	الجنسية	دخل إجمالي شهري	
	عضواً هناك منذ	مكتسبة من	
	انتقال من النقابة المهنية:		

بموجب هذا المستند انضم إلى النقابة المهنية ن ج ج و اعترف (أقبل) بنظامها الأساسي

المكان، التاريخ

بيانات الحساب / حماية البيانات الشخصية	
أقرض الثقة المهنية ن ج ج بجمع المساهمات (الاشتراكات) من حسابي عن طريق الخصم من الحساب. في الوقت نفسه، أطلب من المؤسسة المصرفية استرداد الديون التي ترسمتها للثقة المهنية ن ج ج على حسابي.	
ملاحظة: يمكنني طلب استرداد المبلغ المطلوب دفعه خلال 8 أسابيع (من تاريخ الخصم). يجري العمل بالشروط المتفق عليها مع المؤسسة المصرفية الخاصة بي. لا يتأخر واجبي منها في تسديد الاشتراكات.	
<input type="checkbox"/> شهرياً	<input type="checkbox"/> ربع سنوياً
رقم الحساب البنكي الدولي	
رقم الحساب	كود البنك
رمز التعريف التجاري	المؤسسة المصرفية (اسم)
الإشتراك الشهري يبلغ 1٪ من إجمالي الدخل. بموجب هذا اوافق على ان هذه البيانات يتم تخزينها ومعالجتها إلكترونياً في حالة الاستقالة أو الفصل (فسخ التعاقد) يجب إخطار مكتب النقابة ن ج ج الإقليمي المسؤول خطأً في موعد أقصاه 6 أسابيع قبل انتهاء الربع السنوي الجاري وذلك لمتابعة تحديث ومعالجة البيانات الخاصة بي. تبقى قيمة الإشتراك واجبة التسديد حتى نهاية العضوية.	
صاحب البين-رقم التعريف: DE21NGG00000089801. النقابة ن ج ج ستبلغني بمرجع الموكل. أنا على دراية بأنه يمكنني عرض تواريخ الخصم للخصومات المباشرة الفردية على الإنترنت [www.ngg.net/sepa]. أأعني النقابة ن ج ج بشكل صريح (بوضوح) من التزامات الإخطار الإضافية المتعلقة بالخصوم المباشرة الفردية.	
حماية البيانات الشخصية: يتم جمع البيانات الشخصية الخاصة بي من قبل النقابة ن ج ج ومعالجتها واستخدامها وفقاً للوائح حماية البيانات من تنظيم حماية البيانات في الاتحاد الأوروبي [EU-DSGVO] وقانون حماية البيانات الألمانية [BDSG] لإنشاء وإدارة عضويتي. في إطار هذا الهدف (الغرض)، سيتم الكشف عن بياناتي واستخدامها حصراً لإفهام بهام الثقة إلى وكلاء معينين حصيصاً. إحالة (إخطار) إلى طرف ثالث لا يحدث إلا بموافقتي المنفردة. تطبق قوانين حماية البيانات الأوروبية والألمانية في الصيغة الصالحة منها. مزيد من المعلومات حول حماية البيانات الشخصية ونسخة من ملاحظت حماية البيانات الشخصية الجاهزة للطباعة تجددها في الرابط التالي: <a href="http://www.ngg.net/datenschutz">www.ngg.net/datenschutz</a>	
المكان، التاريخ	التوقيع

## أنت و ال ن ج ج. عملك. نقطة قوتنا.

طلب عضوية: نعم، ابتداءً من: \_\_\_\_\_ أود أن أكون عضواً في النقابة المهنية ن ج ج.

بيانات شخصية		بيانات وظيفية	
<input type="checkbox"/> أنثى		اسم المنشأة الاقتصادية / الشركة	
<input type="checkbox"/> ذكر	الاسم الأول	مقر المنشأة الاقتصادية / الفرع	
	اسم العائلة	شارع و رقم البناء الخاص بالمنشأة الاقتصادية / الفرع	
	هاتف محمول	المنطقة	
	هاتف	الرمز البريدي	
	بريد الكتروني (إيميل) خاص		
	بريد الكتروني (إيميل) خاص بالعمل		
	الشارع و رقم المنزل	عامل (موظف) كـ	
	الرمز البريدي	<input type="checkbox"/> مُوظف بدوام جزئي مع	
	المنطقة	ساعات عمل أسبوعية	
	تاريخ الميلاد	فئة لائحة الأجور	
	الجنسية	دخل إجمالي شهري	
	عضواً هناك منذ	مكتسبة من	
	انتقال من النقابة المهنية:		

بموجب هذا المستند انضم إلى النقابة المهنية ن ج ج و اعترف (أقبل) بنظامها الأساسي

المكان، التاريخ

بيانات الحساب / حماية البيانات الشخصية	
أقرض الثقة المهنية ن ج ج بجمع المساهمات (الاشتراكات) من حسابي عن طريق الخصم من الحساب. في الوقت نفسه، أطلب من المؤسسة المصرفية استرداد الديون التي ترسمتها للثقة المهنية ن ج ج على حسابي.	
ملاحظة: يمكنني طلب استرداد المبلغ المطلوب دفعه خلال 8 أسابيع (من تاريخ الخصم). يجري العمل بالشروط المتفق عليها مع المؤسسة المصرفية الخاصة بي. لا يتأخر واجبي منها في تسديد الاشتراكات.	
<input type="checkbox"/> شهرياً	<input type="checkbox"/> ربع سنوياً
رقم الحساب البنكي الدولي	
رقم الحساب	كود البنك
رمز التعريف التجاري	المؤسسة المصرفية (اسم)
الإشتراك الشهري يبلغ 1٪ من إجمالي الدخل. بموجب هذا اوافق على ان هذه البيانات يتم تخزينها ومعالجتها إلكترونياً في حالة الاستقالة أو الفصل (فسخ التعاقد) يجب إخطار مكتب النقابة ن ج ج الإقليمي المسؤول خطأً في موعد أقصاه 6 أسابيع قبل انتهاء الربع السنوي الجاري وذلك لمتابعة تحديث ومعالجة البيانات الخاصة بي. تبقى قيمة الإشتراك واجبة التسديد حتى نهاية العضوية.	
صاحب البين-رقم التعريف: DE21NGG00000089801. النقابة ن ج ج ستبلغني بمرجع الموكل. أنا على دراية بأنه يمكنني عرض تواريخ الخصم للخصومات المباشرة الفردية على الإنترنت [www.ngg.net/sepa]. أأعني النقابة ن ج ج بشكل صريح (بوضوح) من التزامات الإخطار الإضافية المتعلقة بالخصوم المباشرة الفردية.	
حماية البيانات الشخصية: يتم جمع البيانات الشخصية الخاصة بي من قبل النقابة ن ج ج ومعالجتها واستخدامها وفقاً للوائح حماية البيانات من تنظيم حماية البيانات في الاتحاد الأوروبي [EU-DSGVO] وقانون حماية البيانات الألمانية [BDSG] لإنشاء وإدارة عضويتي. في إطار هذا الهدف (الغرض)، سيتم الكشف عن بياناتي واستخدامها حصراً لإفهام بهام الثقة إلى وكلاء معينين حصيصاً. إحالة (إخطار) إلى طرف ثالث لا يحدث إلا بموافقتي المنفردة. تطبق قوانين حماية البيانات الأوروبية والألمانية في الصيغة الصالحة منها. مزيد من المعلومات حول حماية البيانات الشخصية ونسخة من ملاحظت حماية البيانات الشخصية الجاهزة للطباعة تجددها في الرابط التالي: <a href="http://www.ngg.net/datenschutz">www.ngg.net/datenschutz</a>	
المكان، التاريخ	التوقيع